

Vinaroz

SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACION LOCAL

Año VIII — Núm. 363

Vinaroz, Sábado 29 de Febrero de 1964

Depósito Legal C S. 33-58

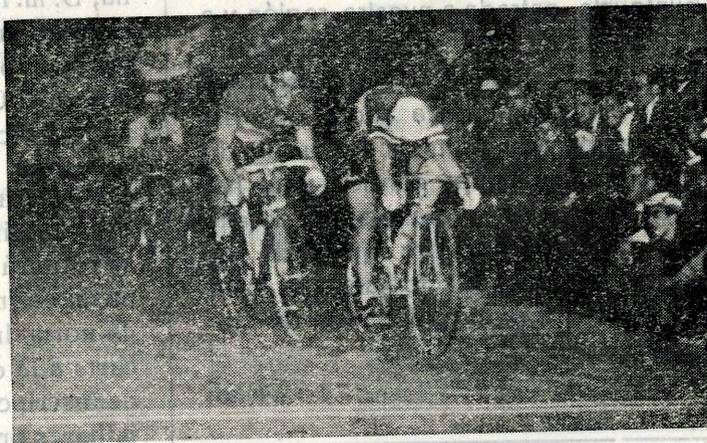
La XXIII Vuelta Ciclista a Levante en Vinaroz

Una vez más ha sido nuestra ciudad escenario de un final de etapa de la Vuelta Ciclista a Levante; esa carrera valenciana que lleva ganado su prestigio, en el ámbito internacional, pulso a pulso durante veintidós ediciones, y que organiza la Federación Valenciana de Ciclismo con el entusiasmo y perfección de que, todos, hemos sido testigos a lo largo de su vida deportiva.

Vinaroz era meta final de la segunda etapa que, iniciándose en Nules, había de alcanzar los 137 kilómetros de recorrido, después de pasar por nuestra ciudad y enfilarse hacia Alcanar para ascender al collado del Remei y, por Uldecona, rendir carrera en la meta de llegada que se había instalado en la calle de San Francisco. Iniciada la tarde del domingo pasado, pudo advertirse la animación de aficionados y curiosos que, apostados a lo largo del circuito urbano por el que habían de pasar los corredores, ya a primeras horas, esperaban en número creciente. Una hora antes de los participantes, entró en la ciudad la caravana publicitaria con la barahunda de sus altavoces pregonando sus consignas y alegrando el ambiente con música de ritmo moderno. A las 5 y media, con un avance de diez minutos sobre el horario oficial previsto, pasó la carrera cuyos corredores, en pelotón compacto capitaneado por los italianos Pellizzoni y Colombo, y los españoles Sánchez y Gabriel Más cruzaron la ciudad a ritmo acelerado para alcanzar la cuesta del Remei en buena posición. Por lo alto de aquel collado cruzó la cinta,

en primer lugar, el español Pérez Francés. El descenso fué impresionante y, por la recta, de Uldecona, el pelotón, sin disgregarse, se acercaba a nuestra ciudad a gran tren haciendo preveer una entrada al esprint para dilucidar al ganador de la etapa.

La calle de San Francisco, a las seis y media de la tarde, ofrecía un impresionante aspecto de animación, llena en toda la longitud de ambas aceras por un gentío inusitado. En la tribuna presidencial, junto a la meta de llegada, las Damas de Honor de la ciudad a las que acompañaban el Sr. Alcalde, Concejales y Directivos de la Fe-



Sivilotti venciendo a Pérez Francés en la meta de la calle de San Francisco. (Foto Brau)

deración Valenciana de ciclismo.

Cuando las sirenas de los motoristas anunciaron la llegada de los corredores, la expectación fue enorme y aparecieron los participantes por la curva saliente de la plaza de Jovellar, iniciándose un esprint formidable y continuado, como pocas veces hemos visto, del que salió vencedor por un poco más de media rueda, el italiano Sivilotti sobre el español Pérez Francés que, no obstante, se proclamó líder de la prueba en aquellos instantes. Todos los corredores, entrados en pelotón, se clasificaron con el mismo tiempo que el vencedor, excepto los tres últimos que lo hicieron con un retraso de pocos minutos. Al terminar la etapa, el vencedor Sivilotti recibió de manos de las Damas de Honor el ramo de flores de rigor, así como lo obtuvo también el líder de la carrera José Pérez Francés, entre los aplausos



Fachadas

Altavoz Salesiano

Unos meses han transcurrido desde que aparecieron en estas páginas las últimas noticias sobre el Colegio Salesiano que estamos construyendo. Meses que si bien han transcurrido en silencio por nuestra parte, no se han perdido, ni muchísimo menos. Sino que, trabajando incesantemente, nos han traído la realidad innegable, de ver la primera fase de las obras ya terminadas.

No estamos por tanto en el momento de tener que decidir si el Colegio se hará o no. Lo único que hemos de decidir es si estamos dispuestos a que quede pronto terminado y pueda por tanto ser aprovechado, o preferimos que las obras sigan una marcha lánguida y se eternicen.

Y como lo que importa es que se terminen pronto, esta próxima semana, D. m. iniciaremos en forma intensiva, no tan sólo en Vinaroz, sino en los pueblos de la comarca interesados en el Colegio, la Campaña destinada a recaudar los fondos que se necesitan hasta conseguir ver las obras terminadas.

A tal fin, cada familia vinarocense recibirá la carta que figura en este mismo número, en la página ocupada normalmente por el Sr. Alcalde, carta a la que acompañará una hoja de inscripción para las Tarjetas familiares pro-Colegio Salesiano. Hoja que una vez cumplimentada, puede enviarse por correo al Sr. Presidente de la Junta Cooperadora Salesiana, o bien guardarse en casa en espera de que sea recogida por el grupo de colaboradores del Colegio.

Una vez tengamos todas las hojas en nuestro poder, nos será dado a conocer el ritmo a que podrán ser continuadas las obras, ya que éste ha de estar sujeto al ritmo de recaudación del dinero.

En las manos de todos queda pues, la posibilidad de que en poco tiempo, puedan los chicos de Vinaroz disponer del Colegio. Pensando ésto, no creo que queramos cargar con la responsabilidad que entrañaría, el desaprovechar la formación moral, cultural y social, que para nuestros hijos tenemos al alcance de la mano.

Se ha divulgado por el Ayuntamiento la circular del Gobierno Civil de nuestra Provincia, referente al adecentamiento de las fachadas, cercos y vallas de solares del perímetro urbano y de todas las edificaciones lindantes con las carreteras que afluyen a las poblaciones. En nuestra edición última publicamos un extracto de la referida circular porque creemos de interés su contenido, no solo por la obligación que todos tenemos de acatar las órdenes que emanan de la superioridad, si no que, como en este caso, su cumplimiento conviene a todos por cuanto afecta al ornato público que a todos interesa, e incide en el concepto que pueda merecer el aspecto urbano en los forasteros que nos visiten.

A este respecto convendría que cada uno de nosotros sintiéramos nuestra propia responsabilidad y obráramos en consecuencia. Nuestra ciudad, punto de entrada a nuestra región y a nuestra provincia, ha de encontrarse en consonancia con las consignas de propaganda que se han divulgado y cuya difusión va a tener cima en la campaña de atracción turística ahora que estamos en puertas de iniciar la temporada. Cumplir lo ordenado contribuirá a merecer del forastero una mayor consideración hacia nuestra ciudad, con las consecuencias favorables que de ello se derivan, y a una mayor satisfacción propia por aquello de que lo nuestro siempre nos parece lo mejor. Y si lo hacemos bien, nos lo parecerá con mayor justicia, que es lo que hemos de pretender por el prestigio de nuestra ciudad.

Avizor

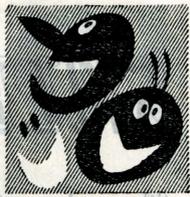
del público que llenaba el espacio ante la tribuna presidencial.

El lunes, a las 12 y cuarto en punto de la mañana se dió la salida para cubrir los 211 km. de la etapa Vinaroz-Liria, previa la imposición del jersey de líder a Pérez Francés que realizó el alcalde de la ciudad D. Francisco Balada Caslell.

La organización en la meta de llegada perfecta, demostrándose, una vez más, la deportividad de nuestro público y las dotes organizadoras de los componentes de la Unión Ciclista Vinaroz. Un éxito rotundo, el logrado el domingo pasado, que satisface plenamente a los aficionados y deja en el lugar de la preeminencia deportiva el nombre de nuestra ciudad. No podemos cerrar este breve reportaje sin nuestra felicitación a nuestras Autoridades por su colaboración y a la Unión Ciclista Vinaroz a cuyos directivos agradecemos las facilidades que se nos dieron para cumplir con nuestros servicios informativos.

ASOMBRE a sus amistades con KELVINATOR

HUMOR



¡CUIDADO!

¡Cuidado! No invites a langostinos sin consultar antes su cotización.



¡Cuidado! El tipo que guía ese coche puede ser un inexperto «conductor en rodaje».



¡Cuidado! Cuando pasen la bandeja durante la Misa, no des una moneda de diez céntimos, porque te pueden ver.



¡Cuidado! Ese espectador que va a sentarse en la butaca de atrás, te derribará las gafas al quitarse el abrigo.



¡Cuidado! Entrénate en carreras pedestres. Tal como siguen las cosas, no vas a poder ir donde quieras.



¡Cuidado! Ríele el chiste al Sr. Gálvez. Se trata de tu jefe, hijo.



¡Cuidado! Ahí viene Doña Matilde. A Doña Matilde le gusta oír que está más delgada y que por ella no pasan los años.



¡Cuidado! Esa gota de café te va a manchar el traje recién estrenado.



¡Cuidado! No seas coqueto. No te mires en el cristal de los escaparates, aunque lo hagas por el rabillo del ojo.



¡Cuidado! Baja el volumen del televisor. Ahora viene el espacio publicitario.



¡Cuidado! Esa revista que compras, ¿no será de fecha atrasada?

BACHILLER

LEOPOLDO QUEROL

Con mucha frecuencia la prensa nos llena el eco de los éxitos que, en todos sus conciertos, alcanza nuestro paisano y amigo. Hoy entresacamos unos párrafos del juicio crítico publicado en la prensa balear y que se refieren al último concierto dado por Leopoldo Querol en el Club Náutico de Palma de Mallorca. Dice así el cronista: "Y a pesar de que Leopoldo Querol ha obtenido siempre resonantes triunfos en el Club, esta vez se supera. Su espíritu trasciende a todos. Y el mensajero espiritual de sus interpretaciones, llega produciendo un impresionante impacto". Al comentar la interpretación de la *Appassionata* de Beethoven, dice el crítico: "Hay alegría, resignación, ternura en el "Andante" que, en manos de Querol, es una maravilla. Y el "Presto" es una lección de ejecución, de una limpidez y perfección como pocas veces se oye en Palma". Prosigue la crítica encomiando la interpretación del artista y añade: "Preludio y Danza valenciana" del propio Querol. Es una primera audición y un modelo de refinada elegancia. Es un oasis de optimismo, ante la grandeza emocional de las dos "Sonatas". Para acabar diciendo que: "El triunfo de Querol ha sido indiscutible y apoteósico. Gracias a las supereminentes dotes de Leopoldo Querol que sigue siendo el más firme puntal del pianismo español con proyección universal".

Reciente está todavía otro de los éxitos clamorosos al inaugurar en Palma una sala de Conciertos denominada "Sala de Leopoldo Querol".

Noticias recibidas a través de la prensa; que nos satisface divulgarlas entre nuestros lectores porque se refieren a un vinarocense ilustre que, en el ámbito artístico-musical, ocupa lugar de privilegio honrando con ello a nuestra ciudad que fue su cuna afortunada.

A tono internacional, calidad y precio **KELVINATOR**

Reparaciones de Radio - Televisión
Especialidad en Transistores y Auto - Radio

TALLER: C. Santa Magdalena, 44 - Tel. 423 V I N A R O Z

Garantía de entrega de reparaciones en 24 horas

Técnico: Francisco Guardia Martín

JOYAS Y RELOJES
DE CALIDAD

López-Joyero

Teléf. 190 - Mayor, 10

V I N A R O Z

HABLA EL ALCALDE**EL COLEGIO SALESIANO**

Apreciable familia vinarocense:

Como continuación a la campaña iniciada con los Telegramas y los Carteles distribuidos por todo Vinaroz, un equipo de gente entusiasta del Colegio Salesiano, pasará a recoger su hoja de inscripción para las Tarjetas Familiares, con las que recaudar los fondos necesarios para dar fin a las obras del Colegio.

Y decimos inscripción, y no donativos, porque dada la magnitud de la obra que hemos iniciado, no basta un donativo esporádico, sino que se requiere un más o menos continuado sacrificio durante unos meses, para verlo culminado un día esplendoroso, en que los chicos de Vinaroz inicien su diario peregrinar hacia el Colegio, a fin de recibir sólida y cristiana formación. Mas consideramos conveniente hacer unas consideraciones que centren la cuestión adecuadamente, llevando a su ánimo el convencimiento de que lo que pretendemos no es, ni muchísimo menos, imposible.

Residen en Vinaroz unas tres mil setecientas familias que están o estarán interesadas en el Colegio. Su realización no es algo que convenga solamente a las familias que tengan o puedan tener chicos que se aprovechen del mismo. Es un hecho irrefutable, que en aras a la convivencia social, tanto como a sus propios padres, es a sus familiares y convecinos a quienes interesa la formación de los jóvenes. Prueba de que así lo entienden muchos es que en esta Junta forman con todo entusiasmo señores solteros que ni tienen hijos que mandar al Colegio ni es de esperar los tengan, dada su respetable edad. Y otros que, si bien los tienen, es en edades que no ha de serles ya permitido el utilizarlo. Y no obstante, dedican buena parte de su tiempo a llevar adelante esta obra. ¿Por qué? Por estar convencidos de prestar con ello un servicio a la ciudad que les vio nacer, o que tan amablemente les acogió.

No pedimos tanto de ustedes. Sino solamente que durante unos meses dediquen al Colegio la cantidad de diez pesetas semanales.

¿Les parece mucho? Atiendan un momento, por favor.

De las tres mil setecientas familias que residen en Vinaroz, ¿cuántas hay cuyos ingresos semanales no lleguen a las quinientas pesetas? ¿Alguna? Es posible, pero pocas. Y ¿qué se les pide de estas quinientas pesetas? Exactamente, el dos por cien. ¿Es demasiado? ¿A qué tanto por cien asciende la cantidad destinada por esas mismas familias a cosas superfluas o de entretenimiento? Si lo meditan un poco reconocerán que esas diez pesetas semanales no pueden dese-

quilibrar substancialmente presupuesto familiar alguno.

Pero aceptemos que así sea. ¿En cuántos casos? ¿En cien? ¿Doscientos? ¿Quinientos?

No es problema. Porque son muchas las familias que pueden suscribir no una tarjeta, sino una por cada familiar. Y con ello, será suficiente para compensar los fallos, que justificada o injustificadamente se produzcan.

Como no podía menos que suceder, se levantan y voces detractoras del Colegio, pero con argumentaciones tan simples, que vergüenza da casi coger la pluma para rebatirlas. Fundamentalmente son dos.

La primera, que aquello será una fábrica de «beatos». La segunda, que no habrá cabida más que para los ricos.

En cuanto a lo de «beatos», produce risa. Porque no pretenderán quienes tal dicen, que los Salesianos prediquen el Credo Mahometano. Allí se dará formación cristiana, pero que lejos de producir «beatos», sacará generaciones de jóvenes mejores, para convertirse el día de mañana en mejores cabezas de familia. Cosas, una y otra, que no crean puedan perjudicar a Vinaroz.

En cuanto a la segunda, demuestra una ignorancia que raya en la inconsciencia. Porque precisamente los Colegios Salesianos se han distinguido por todo menos por ser refugio de niños pera o snobs. Sus filas se nutren de hijos de trabajadores, de muy mediana clase media. Y sus puertas están abiertas a todas las posibilidades, e incluso cuando las posibilidades brillan por su ausencia. Porque si bien el internado cuesta dinero, el externado está al alcance de los más humildes.

Y bastante espacio hemos dedicado a esas voces que claman en el desierto, lo hacen hoy contra el Colegio Salesiano, como lo hicieron ayer, o lo harán mañana, contra cualquier cosa que les caiga ancho.

Volvamos a lo nuestro y meditemos serenamente en las posibilidades que se nos ofrecen. Porque pocas veces nos presentará oportunidad cual ésta de sacar tanto rendimiento a tan poco dinero. Piensen en ello y no se muden remisos al rellenar el boletín adjunto.

Si pertenecen ustedes a los económicamente débiles piensen que su sacrificio será más meritorio y que con el Colegio sus hijos o los de sus familiares y amigos dispondrán de oportunidades para elevarse, que ustedes tal vez hubiesen querido tener.

Si por el contrario, gozan de una posición desahogada que incluso les permite mandar a sus hijos o nietos a Colegios más caros, tengan la seguridad de que la colaboración que nos presten la verán a la larga premiada en ustedes mismos y en Vinaroz. Si realmente son varias las tarjetas que pueden suscribir, no cojan una solamente. Tal vez que ustedes adquieran de más, servirán para compensar a otras familias, aún queriendo, no han podido suscribir.

A unos y otros, nuestro agradecimiento anticipado, tanto en nombre del Colegio Salesiano como de las generaciones de jóvenes que allí se formarán.

Salúdales atentamente.

Francisco José Balad

Pascual Redó

PINTOR

Participa haber trasladado su domicilio a la calle

San Pascual, 16

VINARÓZ

NOTICIARIO



M U N I C I P A L

Sesión Ordinaria de la Comisión Municipal Permanente celebrada el día 25 de los corrientes bajo la presidencia del Alcalde D. Francisco Balada Castell. Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.—Se acuerda conceder una subvención a la Federación Valenciana de Ciclismo con motivo de ser nuestra ciudad final de etapa de la XXIII Vuelta Ciclista a Levante.—Se concede aprobación a los contratos para puestos de trabajo que propone la Comisión de Gobernación en cumplimiento de lo que dispone la Ley y que, conjuntamente con las plantillas se han elevado a la Dirección General de Administración Local.—Se concede permiso de obras a D. José Comes Beltrán, D. Joaquín Subirats Forner, D. Emilio Querol Pascual, D. Sebastián Brau Forner, D. Juan Ramón Sorlí Fuster y D. Miguel Barró Barreda.

DISTINGASE CON KELVINATOR

R E L I G I O S A S

SANTORAL DE LA SEMANA

D: San Donato, L: San Lucio; M: San Medin; M: San Casimiro; J: San Teófilo; V: San Olegario; S: Santo Tomás de Aquino.

CULTOS de la SEMANA

Domingo día 1 de Marzo Primer domingo de mes, 5.º de San José y tercero de la Sta. Cuaresma. A las 7 Misa de la Novena para Eivira Daufí. A las 8 Misa de los Siete Domingos para Rosa Fontanet. A las 9 Misa Comunitaria Pro Populo con Comunió general del Apostolado de la Oración. A las 12'30 Misa para familia Foguet Sorlí. Por la tarde a las 5 exposición de su D. M., Sto. Rosario, Novena, ejercicio de los Siete Domingos de San José y sermón. A las 6'30 Misa en Sta. María Magdalena para Francisco

Kelvinator el frigorífico americano de fama mundial



PRIMER ANIVERSARIO DE

D. Juan Ardizón Carceller

Falleció en Vinaroz el día 3 de Marzo de 1963
a los 76 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

(E. P. D.)

Sus apenados: esposa, Rosa; hijos, Juan, Rosa y Carmen; hijos políticos, Fuensanta Monte, Sebastián Gombau y Antonio Sorolla; nietos, Juan Antonio, José Rafael, Rosa María y Juan Antonio; y demás familia, le suplican una oración y la asistencia a las Misas que el próximo martes día 3 de marzo, se celebrarán en la Iglesia Arciprestal a las 9, y en el Asilo de los Ancianos Desamparados a las 8, y que serán aplicadas en sufragio de su alma, por cuyos favores les quedarán sumamente agradecidos.

Vinaroz, Marzo de 1964

Aniorte. *Lunes* a las 8 Misa de la Novena para Manuel Guimerá. Este día empezará un Cursillo Prematrimonial para todos los jóvenes y todas las jóvenes de la Parroquia. Se hará en el salón Parroquial de la Iglesia a las 8 de la tarde. *Martes* a las 8 Misa de la Novena para Amalia Meseguer. A las 9 Misa de Aniversario para Juan Ardizón. *Miércoles* a las 8 Misa de la Novena para Rosario Serres. *Jueves* día 5. *Jueves* sacerdotal. Este día empezará la Novena a Jesús Nazareno. A las 8 Misa de la Novena para Rosa Fontanet. A las 9 Misa de los Jueves de la fundación Rosa Fontanet. *Viernes* día 6. Primer Viernes de mes. A las 8 Misa de la Novena para Amparo Capdevila. A las 9 Misa en el altar del Sdo. Corazón de la fundación Emilia Tosca con comunión general. *Sábado* día 7. Primer Sábado de mes. A las 8 Misa de la Novena para la familia Serres. A las 9 Misa en el altar de la Virgen de Fátima de la fundación Anita Meseguer con comunión general.

MOVIMIENTO PARROQUIAL

Bautismos.—Jorge Boix Bahent, Juan Ramón Arseguet Canalda, Vicente Marcos Calabuy, Francisco Javier Moreno Vivar.

Defunciones.—Teresa Vidal García, de 74 años. Vicenta Rosa Sanz Martínez, de 84 años, (D. E. P.)

M I S C E L A N E A

Futbol.—Mañana habrá futbol nuevamente en el Campo Salesiano, con un partido muy interesante, que, como homenaje al flamante Campeón local U. D. CALLAU, jugará dicho equipo, nada menos que contra el C. D. ACCION CATOLICA, de Benicarló, conjunto que goza de gran estimación en nuestra Ciudad.

Será cuestión pues de ir a ver si el Callau es capaz de resolver la papeleta con brillantez, cosa que se confía dado el buen momento que atraviesan los campeones locales. Que además, parece ser van a salir reforzados para dar digna réplica a la valía del equipo visitante.—JESAR

Kelvinator - Ayza Vinaroz

Moto Club Vinaroz.—De la Directiva de esta entidad deportiva, hemos recibido el aviso siguiente: Se pone en conocimiento de los Socios de este Club, que ha sido trasladado el local social del mismo al "Bar Isadore", plaza de San Agustín 22.

Al mismo tiempo se comunica que con motivo de la carrera motorista puntuable para el campeonato de España que se celebrará en Castellón el domingo día 8 de Marzo próximo, se ha organizado una excursión a la citada Capital para dicho día. Se a fijado la salida a las 8 de la mañana del referido día 8; punto de partida, desde el nuevo local almuerzo en la "Venta Germán"; a todos los participantes se les entregará un banderín del Club.

Necrológicas.—En su domicilio de Pamplona y confortado con los Santos Sacramentos, falleció a los 50 años el Comandante de Infantería y buen amigo nuestro D. José de Miguel Cabezas. Al comunicar la triste noticia a nuestros lectores, enviamos a su viuda D.^a Dolores Serres Borrás, hijos, y demás familiares el testimonio de nuestra sincera condolencia.

—En nuestra ciudad, a los 85 años, falleció cristianamente la señora Vicenta Rosa Sanz Martínez, madre de nuestro colaborador Venancio Ayza a quien, así como a sus hermanos Bautista, Marcos y Rosa y demás familiares testificamos la expresión de nuestro sentido pésame.

Conferencias premilitares.—Con asistencia de todos los mozos que, estos días, van a incorporarse a su servicio militar en las filas del Ejército, se celebraron las conferencias premilitares anunciadas, en el local parroquial de la calle de San Francisco. Ocuparon la tribuna sucesivamente el abogado D. Luis Franco; el Ayudante de Marina D. Leandro Blanes; el Doctor D. Vicente Mezquita; el Alcalde D. Fran-

OFRECESE

Manicura, Pedicura, Arreglo de Cejas

Pl. S. Valente, 7, primer piso.

Se atenderá también a domicilio



ROGADA A DIOS POR EL ALMA DE

TERESA VIDAL GARCIA

Descansó en la Paz del Señor el día 21 de Febrero 1964
a los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos de la Penitencia, Comunión, Extremaunción y la Bendición Apostólica de S. S.

E. P. D.

Sus afligidos: hermanos, Antonio, Josefa y Joaquina, hermanos políticos, Manuela, Manuel y Emilio; sobrinos, primos y demás familia, al participarle tan sensible pérdida le ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo favor le quedarán muy agradecidos.

Vinaroz, febrero 1964

cisco Balada y el Cura arcipreste D. Alvaro Capdevila que fueron muy aplaudidos por sus oyentes. El ciclo de estas conferencias se cerró con una excursión colectiva a la Ermita de nuestros Patronos.

Folleto de propaganda turística.—El Centro de Iniciativas y Turismo ha editado un folleto de propaganda turística de nuestra ciudad que constituye un magnífico acierto. Impreso a todo color en papel couché extra, con fotografías espléndidas y dibujos, mapa de nuestro litoral levantino y plano esquemático de la ciudad, lleva un texto, alusivo a Vinaroz, en castellano, francés, inglés y alemán. Al ministerio de Información y Turismo se han enviado cinco mil ejemplares para su distribución entre las oficinas del Extranjero y el Centro de Iniciativas y Turismo, desde nuestra ciudad ha enviado más de quince mil ejemplares por toda Europa. Se ha repartido también entre los asociados del Centro. El magnífico folleto ha sido acogido con satisfacción, por lo que el Centro de Iniciativas se ha apuntado un éxito y recibe sinceras felicitaciones a las que unimos la nuestra.

Bautizos.—Con el nombre de José fue bautizado el hijo de los esposos señores Jaques-Escura.

—Asimismo fue bautizado con el nombre de Juan Ramón el hijo de los esposos señores Arseguet-Canalda.

A ambos felices padres y respectivas familias nuestra felicitación sincera.

Natalicio.—En Valencia los esposos D. José Farga y D.^a Gloria Kraehenbuhl, celebran el nacimiento de una niña cuarto hijo de su matrimonio, al que se le ha impuesto el nombre de Dorotea Ana. Enhorabuena a los felices padres y respectivas familias.

Reapertura.—Con motivo de la reapertura del establecimiento, la nueva Dirección del Restaurante Mont-Joan, obsequió a las Autoridades y demás invitados con un delicado aperitivo el jueves a primeras horas de la noche. Al acto, con el primer teniente de Alcalde Sr. Vivanco asistieron los concejales Sres. Garcés, Molés y Farga, Ayudante de Marina Sr. Blanes, Rdo. D. Francisco Conesa, Delegado Sindical Comarcal, Sr. Espuny y Director del Banco de Valencia Sr. Torres quienes fueron amablemente atendidos por la nueva Dirección de la empresa y por su propietario Sr. Battalla a quienes agradecemos la deferencia para con nuestro semanario, deseándoles mucho éxito.

Corsetería

Mari-Carmen

Le ofrece grandes

REBAJAS de

FAJAS Y

SOSTENES

a precios de regalo

Solo por 15 días

Pl. San Agustín, 4

VINAROZ

Escuela
Chóferes

ARNAU

ENSEÑANZA Y TRAMITACIÓN DE DOCUMENTOS PARA LA OBTENCIÓN DE CARNETS DE CONDUCIR DE TODAS LAS CATEGORIAS

Clases especiales para señoras y señoritas

San Francisco, 2 - Teléfonos 305 y 257

VINAROZ



ROGAD A DIOS POR EL ALMA DE

Vicenta Rosa Sanz Martínez

Descansó en la Paz del Señor el día 26 de Febrero 1964

a los 85 años de edad

E. P. D.

Sus afligidos: hijos, Bautista, Venancio, Marcos y Rosa; hijos políticos, Teresa Fonellosa, Dolores Miralles, Paquita Buch y José Serret; hermanos, Bautista y Leonor; hermanos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia, al participarle tan sensible pérdida le ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo favor le quedarán muy agradecidos.

Vinaroz, febrero 1964

VENTA de SOLARES A PLAZOS

INMEJORABLES
CONDICIONES
DE PAGO

Informes: SEBASTIAN BRAU

S. Francisco, 37 - 2.º - Tel. 325

Santísimo, 41 - 2.º - Tel. 384

Losar Garcés Escoi COMADRONA y PRACTICANTE

Le ofrece sus servicios en

Grupo María Lidón, 15 VINARÓZ

Escuela de Chóferes FRANCO



San Francisco, 30 - Teléfono 81

VINARÓZ

VIVA mejor con ¡KELVINATOR!

Tintorería J. ANDRES

Plaza San Antonio, 25 - Teléfono 395

VINARÓZ

Super Lavados

everest

ESCUELA CHOFERS

"LEVANTE"



Enseñanza perfecta y tramitación de documentos para adquirir toda clase de carnets de conducir.

Precios reducidos y EXITO asegurado

PLAZA JOVELLAR Entrada por Travesía S. Vicente, 2

VINARÓZ



¡DOS OJOS PARA TODA LA VIDA!
¡CUIDELOS!

Cristales ORTOLENT BI-FILTRAL

Le garantizan la perfecta visión

DEPOSITARIO OFICIAL EN VINARÓZ

OPTICA CALLAU



coñac-coñac

TORRES

un coñac muy nuestro
con "bouquet" francés

Representante: D. ANGEL JUAN - Tel. 274 - Vinaroz